Nru. 18,039
Prezz 16ċ
Price 16c

Gazzetta tal-Gvern ta' Malta
The Malta Government Gazette

Il-Ħamis, 22 ta' Frar, 2007
Thursday, 22nd February, 2007

Pubblikata b'Awtorità
Published by Authority

NOTIFIKAZZJONIJIET TAL-GVERN

Nru. 144

AKKWIST TA' ART

DIN id-dikjarazzjoni li ġejja, magħmula mill-President ta' Malta bis-saħħa ta' l-artikolu 3 ta' l-Ordinanza dwar l-Akkwist ta' l-Artijiet għal Skopijiet Pubbliċi (Kapitolu 88) hija pubblikata skond u għall-finijiet ta' l-artikolu 9(1) ta' dik l-Ordinanza.

It-22 ta' Frar, 2007

(File No. L 119/2006/Plot A)

DIKJARAZZJONI TAL-PRESIDENT TA' MALTA

Jiena hawnhekk niddikjara illi l-art hawn taħt imsemmija hija meħtieġa mill-awtorità kompetenti għal skop pubbliku skond id-dispożizzjonijiet ta' l-Ordinanza dwar l-akkwist ta' Artijiet għal Skopijiet Pubbliċi (Kap. 88) u illi l-akkwist tagħha għandu jkun b'xiri assolut.

Deskrizzjoni ta' l-Art

L-art li ġejja fiż-Żurrieq:–

1. Biċċa art tal-kejl ta' madwar 101 metru kwadru, bi struttura fuqha, li tmiss mill-Grigal u mix-Xlokk ma' beni ta' Anthony Zammit u mil-Lbiċ ma' triq jew irjieħ verjuri.

L-art hawn fuq imsemmija tidher murija bil-kulur aħmar u indikata bħala *plot* A fuq il-pjanta P.D. Nru. 2006_458, li wieħed jista' jara fuq talba fid-Dipartiment ta' l-Artijiet, Auberge de Baviere, Valletta.

GOVERNMENT NOTICES

No. 144

ACQUISITION OF LAND

THE following declaration made by the President of Malta under section 3 of the Land Acquisition (Public Purposes) Ordinance (Chapter 88) is published in terms and for the purposes of section 9(1) thereof.

22nd February, 2007

DECLARATION BY THE PRESIDENT OF MALTA

I hereby declare that the undermentioned land is required by the competent authority for a public purpose in terms of the provisions of the Land Acquisition (Public Purposes) Ordinance (Cap. 88) and that the acquisition thereof is to be by absolute purchase.

Description of the Land

The following land at Żurrieq:–

1. A plot of land measuring about 101 square metres, with an overlying structure, bounded on the North East and South East by property of Anthony Zammit and on the South West by a road or more precise boundaries.

The above mentioned property is shown in red and indicated as plot A on plan P.D. Nru. 2006_458, which may be seen on demand at the Land Department, Auberge de Baviere, Valletta.

Il-kumpens offrut hu ta' tlieta u għoxrin elf, tmien mija u tmien Liri Maltin (Lm23,808), skond l-istima li hawn ma' din id-dikjarazzjoni kif din saret mill-perit arkitett Joseph Mizzi, A.&C.E.

Ma' din id-Dikjarazzjoni qed tiġi ppubblikata *site plan* li turi l-immobbli msemmija.

(Iff) Edward Fenech Adami
President
15/2/2007

Din is-*site plan* qed tiġi ppubblikata f'paġna 1743.

The compensation offered is twenty three thousand, eight hundred and eight Maltese Liri (Lm23,808), according to the valuation attached to this declaration made by Architect Joseph Mizzi, A.&C.E.

A site plan showing the mentioned immovable property is being published with this declaration.

(Sgd) Edward Fenech Adami
President
15/2/2007

This site plan is being published on page 1743.

Stima tal-Perit (oriġinali bil-Malti)

Akkwist ta' Art fiż-Żurrieq

Fuq struzzjonijiet tal-Kummissarju ta' l-Artijiet, skond l-Ordinanza dwar l-Akkwist ta' Artijiet għal Skopijiet Pubbliċi, Kapitolu 88 tal-Liġijiet ta' Malta, qiegħed niffissa l-valur liberu u frank tal-proprjetà hawn taħt deskritta fiż-Żurrieq, li hi meħtieġa mill-Gvern għal skop pubbliku, u dan wara li ħadt in konsiderazzjoni l-lokalità, kif ukoll ħwejjeġ oħra li jista' jkollhom x'jaqsmu mal-valur ta' l-istess proprjetà.

Plot A. Biċċa art tal-kejl ta' madwar mija u wieħed metri bi struttura fuqha u tmiss mill-Grigal u mix-Xlokk ma' beni ta' Anthony Zammit u mil-Lbiċ ma' triq jew irjieħ verjuri, liema art hija meqjusa bħala art fabbrikabbli fit-termini ta' l-Ordinanza dwar l-Akkwist ta' Artijiet u hija murija bl-aħmar u bl-ittra A fuq il-pjanta P.D. 2006_458 u hija stmata għall-valur ta' tlieta u għoxrin elf, tmien mija u tmien Liri Maltin (Lm23,808).

Joseph Mizzi, A.&C.E.
Arkitett u Inġinier Ċivili

It-30 ta' Jannar, 2007

Architect's Valuation (original in Maltese)

Acquisition of Land at Żurrieq

I have been instructed by the Commissioner of Land to assess under the Land Acquisition, Public Purposes Ordinance, Chapter 88 of the Laws of Malta, the free and unencumbered of the property at Żurrieq mentioned hereunder, which property is required by Government for a public purpose, after considering the locality, as well as other matters realted with the same property.

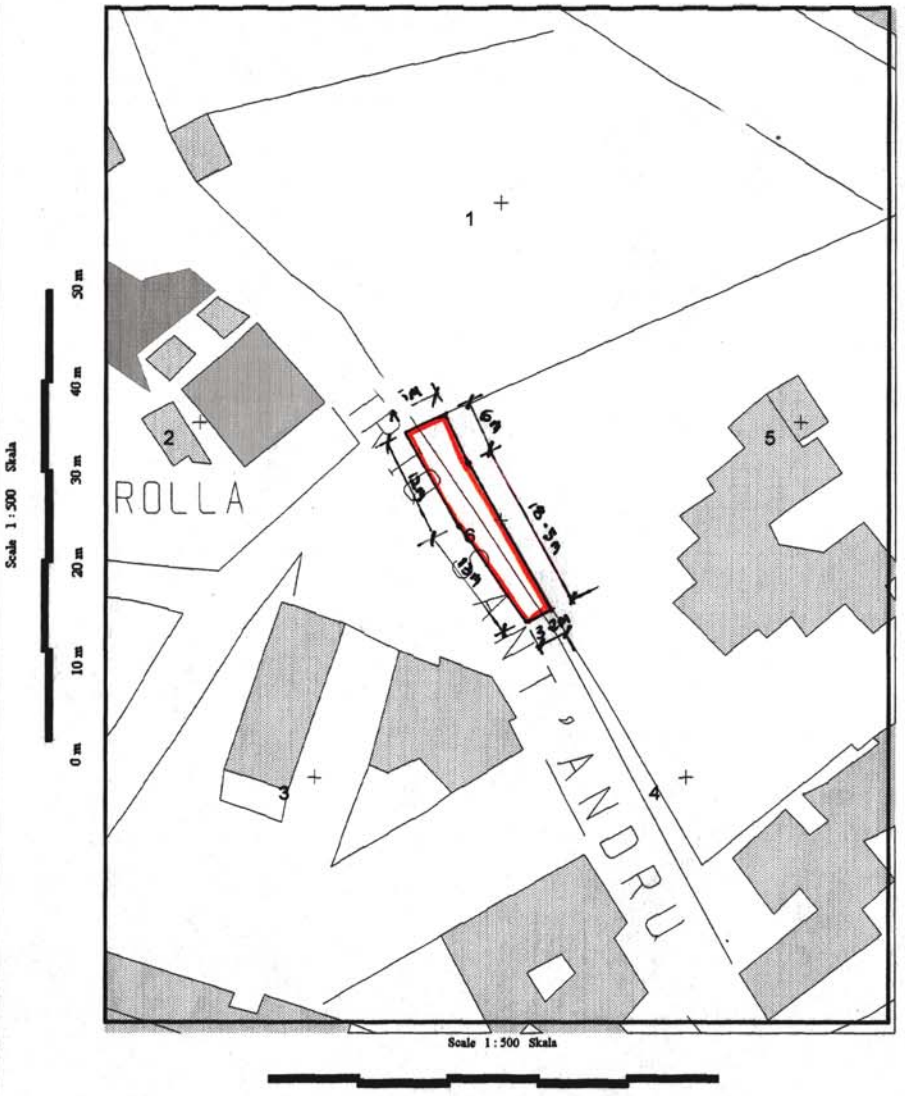
Plot A. A plot of land measuring about one hundred and one square metres, with an overlying structure and bounded on the North East and South East by property of Anthony Zammit and on the South West by a road or more precise boundaries, which land is considered as a building site in terms of the Lanq Acquisition (Public Purposes) and is shown in red and with letter A on plan P.D. 2006_458 and is valued for the price of twenty three thousand, eight hundred and eighty Maltese Liri (Lm23,808).

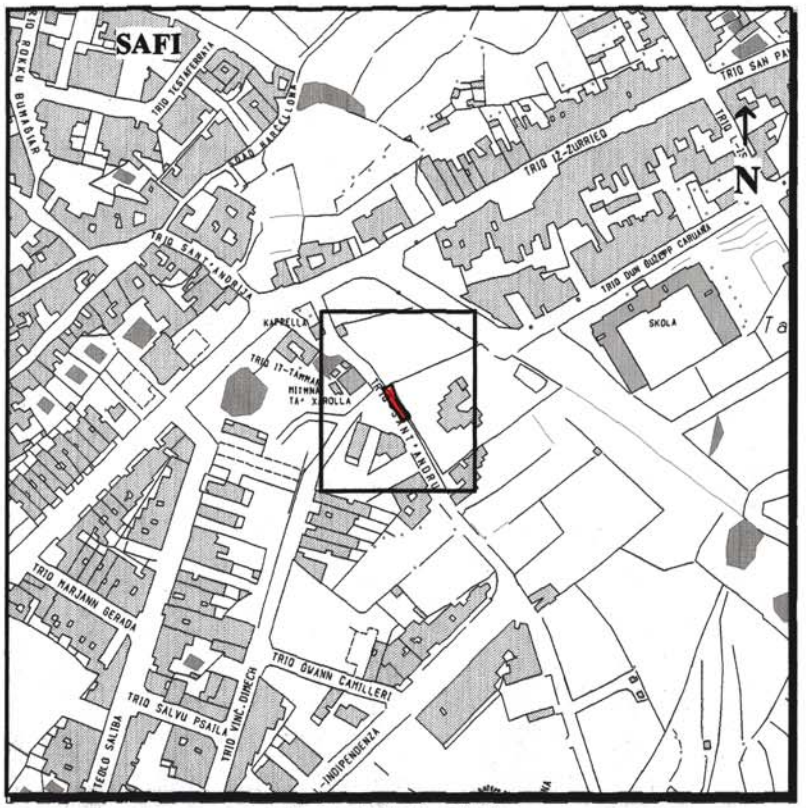
Joseph Mizzi, A.&C.E.
Architect and Civil Engineer

30th January, 2007

Dan hu dokument uffiċċjali għall-użu biss fir-Reġistru tal-Artijiet

This is an official document for Land Registry use only [227 - Diviżjoni ta' l-Artijiet tal-Gvern]





NOT TO SCALE
INDICATION OF LOCATION FOR INFORMATION PURPOSES ONLY

Gvern Ta' Malta — Pjanta tas-sit 1:2500 *Site Plan* — Government of Malta

Reġistru ta' l-Artijiet
Casa Bolino, 116 Triq il-Punent, Valletta

Land Registry
Casa Bolino, 116 West Street, Valletta

Nru tal-Mappa: *Map Number:*	100851M	Pożizzjoni Ċentrali: x = 53177 *Centre Coordinates:* y = 65601	*Parti minn SS:* *Extracted from SS:*	5265	Data: *Date:* 06/02/2007

Perit *Architect:*

Timbru tal-Perit *Architect's Stamp*

Perit Stefan Scotto
Estate Management Department

Qies (metri kwadri) *Area (square metres)* Qwer - 101 m²

Firma tal-Applikant *Applicant's signature*

Dritt Mhallas *Fee Paid*

Nru. 145

AKKWIST TA' ART

DIN id-dikjarazzjoni li ġejja, magħmula mill-President ta' Malta bis-saħħa ta' l-artikolu 3 ta' l-Ordinanza dwar l-Akkwist ta' l-Artijiet għal Skopijiet Pubbliċi (Kapitolu 88) hija pubblikata skond u għall-finijiet ta' l-artikolu 9(1) ta' dik l-Ordinanza.

It-22 ta' Frar, 2007

(File No. L 119/2006/Plot B)

DIKJARAZZJONI TAL-PRESIDENT TA' MALTA

Jiena hawnhekk niddikjara illi l-art hawn taħt imsemmija hija meħtieġa mill-awtorità kompetenti għal skop pubbliku skond id-dispożizzjonijiet ta' l-Ordinanza dwar l-akkwist ta' Artijiet għal Skopijiet Pubbliċi (Kap. 88) u illi l-akkwist tagħha għandu jkun b'xiri assolut.

Deskrizzjoni ta' l-Art

L-art li ġejja fiż-Żurrieq:–

1. Biċċa art tal-kejl ta' madwar 86 metru kwadru, li tmiss mill-Grigal u mill-Majjistral ma' beni ta' Anthony Zammit u mil-Lbiċ ma' triq pubblika jew irjieħ verjuri.

L-art hawn fuq imsemmija tidher murija bil-kulur aħmar u indikata bħala *plot* B fuq il-pjanta P.D. Nru. 2006_458 li wieħed jista' jara fuq talba fid-Dipartiment ta' l-Artijiet, Auberge de Baviere, Valletta.

Il-kumpens offrut hu ta' għoxrin elf, mitejn u tnejn u sebgħin Lira Maltija (Lm20,272), skond l-istima li hawn ma'

No. 145

ACQUISITION OF LAND

THE following declaration made by the President of Malta under section 3 of the Land Acquisition (Public Purposes) Ordinance (Chapter 88) is published in terms and for the purposes of section 9(1) thereof.

22nd February, 2007

DECLARATION BY THE PRESIDENT OF MALTA

I hereby declare that the undermentioned land is required by the competent authority for a public purpose in terms of the provisions of the Land Acquisition (Public Purposes) Ordinance (Cap. 88) and that the acquisition thereof is to be byabsolute purchase.

Description of the Land

The following land at Żurrieq:–

1. A plot of land measuring about 86 square metres, bounded on the North East and North West by property of Anthony Zammit and on the South West by a public road or more precise boundaries.

The abovementioned property is shown in red and indicated as plot B on plan P.D. Nru. 2006_458, which may be seen on demand at the Land Department, Auberge de Baviere, Valletta.

The compensation offered is twenty thousand, two hundred and seventy-two Maltese Liri (Lm20,272), according to the

din id-dikjarazzjoni kif din saret mill-perit arkitett Joseph Mizzi, A.&C.E.

Ma' din id-Dikjarazzjoni qed tiġi ppubblikata *site plan* li turi l-immobbli msemmija.

(Iff) EDWARD FENECH ADAMI
President
15/2/2007

Din is-*site plan* qed tiġi ppubblikata f'paġna 1746.

Stima tal-Perit (oriġinali bil-Malti)

Akkwist ta' Art fiż-Żurrieq

Fuq struzzjonijiet tal-Kummissarju ta' l-Artijiet, skond l-Ordinanza dwar l-Akkwist ta' Artijiet għal Skopijiet Pubbliċi, Kapitolu 88 tal-Liġijiet ta' Malta, qiegħed niffissa l-valur liberu u frank tal-proprjetà hawn taħt deskritta fiż-Żurrieq, li hi meħtieġa mill-Gvern għal skop pubbliku, u dan wara li ħadt in konsiderazzjoni l-lokalità kif ukoll ħwejjeġ oħra li jista' jkollhom x'jaqsmu mal-valur ta' l-istess proprjetà.

Plot B. Biċċa art tal-kejl ta' madwar sitta u tmenin metru kwadru (86m^2), u tmiss mill-Grigal u mill-Majjistral ma' beni ta' Anthony Zammit u mil-Lbiċ ma' triq jew irjieħ verjuri, liema art hija meqjusa bħala art fabbrikabbli fit-termini ta' l-Ordinanza dwar l-Akkwist ta' Artijiet u hija murija bl-aħmar u bl-ittra B fuq il-pjanta P.D. 2006_458 u hija stmata għall-valur ta' għoxrin elf, mitejn u tnejn u sebgħin Lira Maltija (Lm20,272).

Joseph Mizzi, A.&C.E.
Arkitett u Inġinier Ċivili

It-30 ta' Jannar, 2007

(Sgd) EDWARD FENECH ADAMI
President
15/2/2007

This site plan is being published on page 1746.

Architect's Valuation (original in Maltese)

Acquisition of Land at Żurrieq

I have been instructed by the Commissioner of Land to assess under the Land Acquisition, Public Purposes Ordinance, Chapter 88 of the Laws of Malta, the free and unencumbered of the property at Żurrieq mentioned hereunder, which property is required by Government for a public purpose, after considering the locality, as well as other matters realted with the same property.

Plot B. A plot of land measuring about eight-six square metres (86m^2), bounded on the North East and North West by property of Anthony Zammit and on the South West by a public road or more precise boundaries, which land is considered as a building site in terms of the Lanq Acquisition (Public Purposes) and is shown in red and with letter B on plan P.D. 2006_458 and is valued for the price of twenty thousand, two hundred and seventy-two Maltese Liri (Lm20,272).

Joseph Mizzi, A.&C.E.
Architect and Civil Engineer

30th January, 2007

This is an official document for Land Registry use only [227 - Divizjoni ta' l-Artijiet tal-Gvern]
Dan hu dokument uffiċjali għall-użu biss fir-Reġistru tal-Artijiet
Gvern Ta' Malta
Registru ta' l-Artijiet
Casa Bolino, 116 Triq il-Punent, Valletta
Pjanta tas-sit 1:2500 Site Plan
Government of Malta
Land Registry
Casa Bolino, 116 West Street, Valletta
Nru tal-Mappa: 100852M
Map Number:
Pożizzjoni Ċentrali: x = 53193
Centre Coordinates: y = 65574
Parti minn SS: 5265
Extracted from SS:
Data: 06/02/2007
Date:
Perit
Architect:
Qies (metri kwadri)
Area (square metres)
Firma tal-Applikant
Applicant's signature
Timbru tal-Perit
Architect's Stamp
Perit Stefan Scotto
Estate Management Department
Dritt Mħallas
Fee Paid
TRIQ SANT' ANDRIU
Scala 1:500 Skala
0 m 10 m 20 m 30 m 40 m 50 m
NOT TO SCALE
INDICATION OF LOCATION FOR INFORMATION PURPOSES ONLY

INDUSTRIAL PROPERTY REGISTRATIONS DIRECTORATE

Granting of Patents

The patents indicated below have been granted with effect from the filing date in accordance with Article 24(2) of the Patents and Designs Act 2000:

(21) **PAT/3528**
(22) *Filing date:* 8 Jun 06
(54) TRIAZOLOPYRIDINE 11-BETA HYDROXYSTEROID DEHYDROGENASE TYPE 1 INHIBITORS

(73) Bristol-Myers Squibb Company
(Incorporated in United States)
(72) *Inventor(s)*: James J. Li
Lawrence G. Hamann
Haixia Wang
Zheming Ruan
Christopher B. Cooper
Jun Li
Jeffrey A. Robl

(33) US (31) 60/688993 (32) 09 Jun 05
(33) US (31) 11/448947 (32) 07 Jun 06

(21) **PAT/3529**
(22) *Filing date:* 8 Jun 06

(54) HETEROARYL 11-BETA HYDROXYSTEROID DEHYDROGENASE TYPE 1 INHIBITORS

(73) Bristol-Myers Squibb Company
(Incorporated in United States)
(72) *Inventor(s)*: James J. Li
Lawrence G. Hamann
Haixia Wang

(33) US (31) 60/688993 (32) 09 Jun 05
(33) US (31) 11/448946 (32) 07 Jun 06

(21) **PAT/3202**
(22) *Filing date:* 22 Dec 05
(54) NOVEL SULFAMATE AND SULFAMIDE DERIVATIVES USEFUL FOR THE TREATMENT OF EPILEPSY AND RELATED DISORDERS

(73) Janssen Pharmaceutica N.V.
(Incorporated in Belgium)
(72) *Inventor(s)*: David F. McComsey
Michael H. Parker
Allen B. Reitz
Bruce E. Maryanoff

(33) US (31) 11/154443 (32) 16 Jun 05

(21) **PAT/3503**
(22) *Filing date:* 24 May 06
(54) HYDANTOIN COMPOUNDS

(73) Eisai Co. Ltd
(Incorporated in Japan)
(72) *Inventor(s)*: Carlson Eric
Chen Qian
Davis Heather
Gallagher Brian M. Jr.
Schiller Shawn
Shaffer Christina
Spyvee Mark
Wong Nancy

(33) US (31) 60/685594 (32) 27 May 05

(21) **PAT/3513**
(22) *Filing date:* 30 May 06
(54) ANTIBODIES DIRECTED TO CD20 AND USES THEREOF

(73) Amgen Fremont Inc. & AstraZeneca AB
(Incorporated in United States & Sweden)
(72) *Inventor(s)*: Larry L. Green
Xiao-Dong Yang
Gadi Gazit-Bornstein
Christophe Queva
David Charles Blakey

(33) US (31) 60/686992 (32) 02 Jun 05

GODWIN WARR
Director General Commerce
Comptroller of Industrial Property

22nd February, 2007

INDUSTRIAL PROPERTY REGISTRATIONS DIRECTORATE

Granting of Patents

The patents indicated below have been granted with effect from the filing date in accordance with Article 24(2) of the Patents and Designs Act 2000:

(21) **PAT/3532**
(22) *Filing date:* 8 Jun 06
(54) INTERMEDIATES USEFUL IN THE SYNTHESIS OF ALKYLQUINOLINE AND ALKYLQUINAZOLINE KINASE MODULATORS, AND RELATED METHODS OF SYNTHESIS

(33) US (31) 60/689384 (32) 10 Jun 05
(33) US (31) 60/730919 (32) 27 Oct 05
(33) US (31) 60/789551 (32) 05 Apr 06

(73) Janssen Pharmaceutica N.V.
(Incorporated in Belgium)
(72) *Inventor(s)*: Nand Baindur
Michael David Gaul
Kevin Douglas Kreutter
Guozhang Xu

(21) **PAT/3533**
(22) *Filing date:* 8 Jun 06
(54) AMINOQUINOLINE AND AMINOQUINAZOLINE KINASE MODULATORS

(33) US (31) 60/689382 (32) 10 Jun 05
(33) US (31) 60/747321 (32) 16 May 06

(73) Janssen Pharmaceutica N.V.
(Incorporated in Belgium)
(72) *Inventor(s)*: Nand Baindur
Michael David Gaul
Kevin Douglas Kreutter
Christian Andrew Baumann
Alexander J. Kim
Guozhang Xu

(21) **PAT/3534**
(22) *Filing date:* 8 Jun 06
(54) ALKYLQUINOLINE AND ALKYLQUINAZOLINE KINASE MODULATORS

(33) US (31) 60/689384 (32) 10 Jun 05
(33) US (31) 60/730919 (32) 27 Oct 05

(73) Janssen Pharmaceutica N.V.
(Incorporated in Belgium)
(72) *Inventor(s)*: Nand Baindur
Michael David Gaul
Kevin Douglas Kreutter
Christian Andrew Baumann
Alexander J. Kim
Guozhang Xu
Robert W. Tuman
Dana L. Johnson

(21) **PAT/3535**
(22) *Filing date:* 8 Jun 06
(54) AMINOPYRIMIDINES AS KINASE MODULATORS

(33) US (31) 60/689715 (32) 10 Jun 05
(33) US (31) 60/751083 (32) 16 Dec 05

(73) Janssen Pharmaceutica N.V.
(Incorporated in Belgium)
(72) *Inventor(s)*: Michael David Gaul
Christian Andrew Baumann
Guozhang Xu

(21) **PAT/3536**
(22) *Filing date:* 8 Jun 06
(54) AMINOPYRIMIDINES AS KINASE MODULATORS

(33) US (31) 60/689717 (32) 10 Jun 05
(33) US (31) 60/751084 (32) 16 Dec 05

(73) Janssen Pharmaceutica N.V.
(Incorporated in Belgium)
(72) *Inventor(s)*: Michael David Gaul
Christian Andrew Baumann
Guozhang Xu

GODWIN WARR
Director General Commerce
Comptroller of Industrial Property

22nd February, 2007

Ippubblikat mid-Dipartiment ta' l-Informazzjoni (doi.gov.mt) — Valletta — *Published by the Department of Information (doi.gov.mt) — Valletta*
Mitbugħ fl-Istamperija tal-Gvern — *Printed at the Government Printing Press*